

Е. В. Федяева, д. филол. н.

Новосибирский государственный технический университет, Новосибирск, Российская Федерация

E. V. Fedyayeva, Doctor of Sc. (Philology)

Novosibirsk State Technical University, Novosibirsk, Russian Federation

ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ КАК ИНСТРУМЕНТ ОЦЕНКИ КАЧЕСТВЕННЫХ ХАРАКТЕРИСТИК

NOUN AS A TOOL FOR ASSESSING QUALITATIVE CHARACTERISTICS

Исследование посвящено проблеме функционирования существительных в английском языке в качестве инструмента оценки свойств и характеристик, присущих объектам действительности. Склонность сознания к осмыслению качества и его градации в связи с представлениями о предметных сущностях обусловлена наглядностью и точностью предметного образа.

Ключевые слова: существительное; качество; интерпретация; познание.

The research is devoted to the functioning of nouns in the English language as a tool for assessing the properties and characteristics inherent in objects of reality. The tendency of consciousness to comprehend quality and its gradation in connection with representations of objective entities is due to the clarity and accuracy of the objective image.

Key words: noun; quality; interpretation; cognition.

Современная когнитивно-дискурсивная парадигма рассматривает язык как когнитивную способность, как творческую деятельность особого рода по преобразованию мысли в слово в каждом отдельном акте коммуникации. Гибкость сознания, его континуальность, а также присущая языку (наряду с когнитивной, коммуникативной, номинативной и др.) интерпретирующая функция обеспечивают не только вариативность концептуализации признаков объектов действительности, но и вариативность их языковой репрезентации. Так, учитывая индивидуальный характер интерпретации, характеристики и признаки, присущие объектам действительности, могут быть представлены в языке не только именами прилагательными как конвенциональными средствами номинации, но и именами существительными, которые также реферируют к свойствам, характеристикам и состояниям как объектов действительности, так и самого человека.

Доклад посвящен исследованию интерпретирующего потенциала существительных в отношении осмысления различных качественных характеристик, а также градации качества. Цель исследования – рассмотреть существительные, выступающие в качестве репрезентантов признака, и на материале сочетаний существительных с наречиями-

градуаторами в английском языке проанализировать способность существительного функционировать в качестве инструмента интерпретации признака и степени его проявления.

Прежде всего отметим, что высказанная О. Есперсеном мысль о том, что «существительные можно уподобить кристаллизации качеств, которые в прилагательных представлены в жидком состоянии» [Есперсен 2002: 87] указывает на тот факт, что имена существительные, имеющие объекты действительности, в сжатом виде способны «хранить» весь набор ингерентных признаков, составляющих их сущность. Это позволяет им наряду с прилагательными как конвенциональным средством репрезентации непроцессуального признака в языке выступать в роли инструмента интерпретации качества и служить источником инферирования качественных характеристик. Заложенный в предметном имени значительный интерпретирующий потенциал в отношении осмысления различного рода признаков равен по своему объему количеству всех признаков предмета, поскольку каждый из этих признаков потенциально может стать основанием интерпретации.

Необходимо подчеркнуть, что склонность к именному (номинативному) способу представления мысли является типологической особенностью английского языка и, по словам А.А. Джигоевой, есть «проявление действия этносоциокультурного фактора в мыслительных процессах человека и в их языковой репрезентации» [Джигоева 2004: 94]. Репрезентация идеи градации признака при помощи сочетаний существительных с наречиями-градуаторами также характерна для английского языка, хотя подобные сочетания являются довольно немногочисленными, что свидетельствует о том, что данные сочетания являются продуктом индивидуальной интерпретации степени проявленности признака.

Результаты исследования показали, что склонность сознания к предметному восприятию мира, синкретичное обозначение существительным предмета и признака объясняет его использование в языке как одного из инструментов оценки качества. Динамический характер концептуализации, обусловленный антропоцентрической природой языка, обуславливают вариативность способов репрезентации признака в языке. Перспективным представляется дальнейшее исследование интерпретирующего потенциала существительных, которые могут служить призмой, сквозь которую оцениваются и интерпретируются качественные характеристики объектов.

Библиографические ссылки

- Джигоева А. А. Английская номинативность как способ репрезентации мира в языке // Коммуникативно-прагматические аспекты исследования языковых единиц: сборник статей к юбилею проф. М. Я. Блоха. Барнаул; Москва: БГПУ, 2004. Ч. 1. С. 89–97.
- Есперсен О. Философия грамматики. М.: Едиториал УРСС, 2002. 408 с.